

## میثاق مدنیہ کی اہمیت و افادیت

ڈاکٹر امان اللہ خان

ایک عظیم الشان ریاست کی تاسیس اور تدبیر و تنظیم سرکار دو عالم ص کا وہ کارنامہ ہے جس کی نظیر تاریخ انسانی میں نہیں ملتی۔ ایک ایسی شخصیت جس سے ابھی ہم وطنوں نے وطن چھوڑ دینے پر مجبور کر دیا ہو ہجرت کے سفر کی مشکلات برداشت کرنے ہوئے سنہ ۱۹۴۷ء میں یترب (مدنیہ) پہنچتی ہے اور اس شہر کے چند محلوں پر مشتمل ایک شہری ریاست قائم کرتی ہے۔ یہ ریاست اوسطاً ۲۲۴ مربع میل فی یوم کی بے نظیر سرعت کے ساتھ بڑھ کر دس سال کی قلیل مدت میں دس لاکھ مربع میل ہو جاتی ہے۔ پورا عرب جس میں لاکانوئیت اور انتشار کی کیفیت تھی اور جس نے ایک جہنمٹ ایک قانون اور ایک حکومت کے ماتحت اکٹھا ہونا سیکھا ہی نہیں تھا یکاکیک پرچم اسلام کے نیچے متعدد و منظم ہو جاتا ہے اور پیغمبر آخر الزمان کی روحانی و سیاسی قیادت کو تسلیم کر لیتا ہے۔

آنحضرتو صلی اللہ علیہ وسلم قبائلی عصوبیت و قویت کے بت کو پاش پاش کر کے اسکی جگہ پر ایک عالمگیر برادری قائم کرتے ہیں۔ رنگ، نسل، خاندان، زبان، اور وطن سے بالا تر ایک است اور سلت کا قیام عمل میں لاتر ہیں۔ غیر مسلمون اور مختلف مذہبی گروہوں کے حقوق و فرائض کا تعین ہوتا ہے۔ ریاست اور شہریوں کے حقوق و فرائض کی نشاندہی کی جاتی ہے۔ انصباب اور قانون کی حکومت قائم ہوتی ہے اور قانون کے سامنے مساوات کا اصول تسلیم کیا جاتا ہے۔ انتظامیہ، مقننه اور عدالیہ کے اصول و ضوابط مرتب

ہوتے ہیں۔ تحریک کی فضیلت قائم ہوتی ہے۔ انسانی شرف و عظمت کی حرمت قائم ہوتی ہے۔ شہریوں کی روحانی و اخلاقی، معاشرتی و سماشی اور تعلیمی و سیاسی زندگی کے ضابطے وضع کر کے ان کا عمل نفاذ کیا جاتا ہے۔ قوانین صلح و جنگ مرتب ہوتے ہیں، خارجہ پالیسی کے اصول اور طریق کار کی نشاندہی کی جاتی ہے۔ الغرض انسانی معاشرے کی تشکیل و تعمیر اور فلاح و بہبود نیز ایک اعلیٰ و ارفع اسلامی فلاحی مملکت کے قیام کے سلسلے میں جتنے بھی ضروری اقدامات ہو سکتے ہیں کئے جائے ہیں۔

ان مارے سوٹر انتظامات کا اثر یہ ہوا کہ جب ریع الاول سنہ ۱۱ھ میں ہادیؐ دو جہاں اس دنیا سے رخصت ہوئے تو کم و بیش ہورا عرب آپؐ کی سیادت کا دم بھر رہا تھا اور آپ اپنے پیچھے ایک اپسی منظم امت چھوڑ گئے جو اعلیٰ اخلاق، ایثار و اخلاص اور اتحاد و ایمان کی دولتوں سے مالا مال تھی۔ رنگ و نسل، خاندان و زبان اور علاقے کے امتیازات سے بالآخر اس ملت نے آپؐ کے سشن کو جاری رکھا اور پوری نسل انسانی کو اس نئے نظام حیات کی برکتوں سے مالا مال کر دیا۔ نتیجہ ہورا عالم ایک اپسی خوشگوار تہذیبی و تمدنی تبدیلی سے ہمکنار ہوا جس کی مثال اس سے پہلے تاریخ انسانی میں نہیں تھی۔

ایک نئی ریاست اور جدید معاشرے کی تاسیس و تشکیل کے سلسلے میں سیاق مدنیہ کو بڑی اہم اور بنیادی حیثیت حاصل ہے۔ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم جب سنہ ۱۱ھ میں مکرمہؓ نے ہجرت کر کے مدنیہ منورہ تشریف لائے تو بہت سے مسائل کی طرف فوری توجہ دینے کی ضرورت تھی۔ مثلاً

۱۔ اہل اسلام کو یکجا اور متعدد کر کے انہیں ایک امت و ملت بنانے کی ضرورت تھی۔

۴۔ سامانوں کی روحانی و معاشرتی اصلاح و تربیت کا مسئلہ بھی دریش  
تھا۔

۵۔ مدینے میں بستے والے مختلف گروہوں کے باہمی تعلقات کو منضبط کرنا  
ایک اہم ترین مسئلہ تھا بالخصوص جب کہ مدینے میں یہود کے  
دس قبائل اور اوس و خزر کے بارہ قبائل آباد تھے۔ اوس و خزر  
میں مسلمان بھی تھے اور بت پرست بھی۔ اوس و خزر اسلام کی آمد  
سے پہلے باہم ایک خونریز جنگ میں مبتلا رہ چکرے تھے جسے جنگ  
بعاث کہا جاتا ہے۔ قبائلی عصیت پورے زوروں پر تھی۔

۶۔ اسی طرح سے ایک مسئلہ شہر کی سیاسی تنظیم اور اس کے تحفظ و دفاع  
کا انتظام تھا۔

سرکار دو عالم ص نے کمال دانائی اور حکمت سے ان تمام مسائل کو  
پوری کامیابی سے حل کیا۔

۷۔ اہل اسلام کو رنگ و نسل کے استیازات سے بالاتر کر کے انہیں  
رشته اخوت میں یہ کہتے ہوئے ”انما المؤمنون اخوة“، ”و اذ کرو  
نعمۃ اللہ علیکم اذ کنتم اعداء فالفیں قلوبکم فاصبّحتم بنعمته اخوانا“،  
منسلک کر دیا۔ خاندانی، قبائلی اور خونی رشتہوں پر رشتہ اسلام کو  
ترجیح حاصل ہوئی اور ایک ایسی نئی ملت تیار ہوئی جو خالص دینی  
اور انسانی اقدار پر مبنی تھی۔ اسے ایک خدا، ایک رسول، ایک کتاب  
ایک قبلے اور ایک ہی مقصد زندگی سے وابستہ کر دیا گیا۔

۸۔ مسلمانوں کی روحانی و معاشرتی تربیت و اصلاح کے لئے اور ان میں  
مرکزیت پیدا کرنے کے لئے مسجد نبوی کی تعمیر ہوئی اور مسجد

مسماںتوں کی روحانی، سماجی، تعلیمی و عدالتی سرگرمیوں کا مرکز  
و محور قرار پائی۔

۳- مذکورے میں بسنے والے مختلف گروہوں کے باہمی تعلقات اور حقوق  
و فرائض کو مستین و منضبط کرنے کے لئے نیز اس شہر کی سیاسی  
تنظيم اور تحفظ و دفاع کے لئے ایک تحریری معاہدہ کیا گیا جسے ہم  
سیاق مدنیہ کے نام سے پکارتے ہیں۔ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے  
اس معاہدے کی اہمیت کے پیش نظر اسے ایک ایسے وقت میں تحریر  
کروایا جب قرآن حکیم نازل ہوا تھا۔ اور صحابہ کرام کو یہ  
 واضح ہدایت تھی کہ وہ آپ سے قرآن حکیم کے سوا کچھ نہیں لکھیں  
گے۔ اس سیاق کے لئے آپ نے ”کتاب“ اور ”صحیفہ“ کے الفاظ  
استعمال فرمائے جس سے اس دستاویز کی اہمیت کا بخوبی اندازہ ہو  
جاتا ہے۔ ڈاکٹر حمید اللہ نے اپنی مشہور کتاب :

The First Written Constitution in the World  
ثابت کیا ہے کہ سیاق مدنیہ دنیا کا سب سے پہلا تحریری دستور ہے  
جسے خود ریاست کے حاکم اعلیٰ نے تافذ کیا۔ (۱)

سیاق مدنیہ کی تفصیلات کا علم ہمیں مختلف بنیادی اور ثانوی مأخذ و  
مصادر سے ہوتا ہے۔ وہ اہم بنیادی مأخذ جنہوں نے اس معاہدے کی مکمل  
تفصیلات درج کی ہیں یہ ہیں:-

۱ - محمد ابن اسحاق کی ”سیرت النبویة“، جس کا فارسی اور انگریزی ترجمہ  
دستیاب ہے۔

۲ - این هشام کی ”السیرت النبویة“،

۳۔ امام ابو عبید القاسم بن سلام کی "کتاب الاولاں"

۴۔ حافظ ابن کثیر کی "البداية و النهاية"

محمد ابن سعد، البلذری، ابن جریر طبری، ابن خلدون اور دیگر قدیم مؤرخین نے اس معاہدے کا ذکر ضرور کیا ہے مگر تفصیلات درج نہیں کیں۔ احادیث کی کم و بیش جملہ اہم کتابوں میں اس معاہدے کا ذکر ہے اگرچہ تفصیلات درج نہیں ہیں۔ رزقانی، مقریزی اور لسان العرب کے عظیم مصنفوں این سنطور نے بھی میثاق مدینہ پر جزوی روشنی ڈالی ہے۔

ثانوی مآخذ میں زیادہ اہم یہ ہیں:-

۱۔ ڈاکٹر حمید اللہ "الوثائق السياسية" جس کا اردو ترجمہ "سیاسی وثیقه جات" کے عنوان سے شائع ہو چکا ہے۔

۲۔ ڈاکٹر حمید اللہ، "عہد نبوی میں نظام حکمرانی"۔

The First written Constitution in the World

- ۲

۳۔ ولہاوزن اور کیتانی کی کتابیں جن کا ذکر پروفیسر مشکمری واٹ اور ڈاکٹر حمید اللہ نے کیا ہے۔

۴۔ پروفیسر مشکمری واٹ کی کتاب "Muhammad at Medina"

۵۔ مجید خدوری کی کتاب "War and Peace in the Law of Islam"

۶۔ لیوی کی کتاب "Social Structure of Islam"

۷۔ قاضی سلیمان منصور پوری کی کتاب "رحمۃ للعالمین"

۸۔ جسٹس امیر علی کی کتاب "The Spirit of Islam"

اس معاہدے کے مستند ہونے میں کوئی شک نہیں۔ بعض اہل علم کا یہ اعتراض کہ اس معاہدے کے ضمن میں محمد این اسحاق اپنے سے بھلے

راویوں کا ذکر نہیں کرتا دیگر قوی تاریخی شواہد کی بنا پر رفع ہو جاتا ہے۔ امام ابو عبید القاسم بن سلام (۶۲۴م) بڑے پائی کے قابل اعتماد تھے عالم ہیں۔ انہوں نے یہ معاہدہ امام محمد بن سلم المعروف بین شہاب زہری (۵۸ تا ۱۲۳ھ) کی سند سے بیان کیا ہے۔ اس سلسلے میں آپ کی ”کتاب الاموال“ میں یہ عبارت درج ہے:-

آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کا عہله نامہ جو آپ نے مدینہ تشریف آوری ہر مؤمنین اور سدینہ والوں کے ذریمان لکھوایا، جس میں مدینے کے یہود سے مصالحت کا بیمان بھی ہے۔

ابن شہاب کہتے ہیں مجھے روایت پہنچی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ معاہدہ تحریر فرمایا۔<sup>(۲)</sup>

اس معاہدے کی ایک اہم شق کہ: ”بنی عوف کے یہود بذات خود اور اپنے حلقاء و سوالی کے ساتھ مل کر مسلمانوں کے ساتھ ایک جمعیت ہوں گے...“ کیوضاحت کر کے امام ابو عبید نے بعد میں آنے والے محدثین کی الجهن دور کر دی۔ امام موصوف کہتے ہیں: ”معاہدے کی اس شق سے مراد یہ ہے کہ یہ لوگ دشمنان اسلام کے خلاف (جنگ کی صورت میں) شرط کے مطابق اخراجات کے ذریعہ مسلمانوں کی مدد کرتے رہیں گے۔ وہ گیا دین کا مستحلہ سو وہ بالکل جدا گائے ہے۔ اس سے ان کا کوئی تعلق نہیں۔ یہی سبب ہے کہ اس سے اگر ہی آپ نے تصريح فرمادی کہ یہود اپنے دین پر کاربند رہیں گے اور مؤمنین اپنے دین پر،<sup>(۳)</sup>

المقریزی کے بیان کے مطابق یہ تحریر شدہ دستور آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی تلوار سے لٹکا رہتا تھا۔ آنحضرت کے بعد یہ تلوار حضرت علیؓ کو ملی حضرت علیؓ نے اس دستاویز کے حصے کوفہ میں لوگوں کو پڑھ کر سنائے۔<sup>(۴)</sup>

اس معاہدے کے مستند ہونے کی ایک دلیل یہ بھی ہے کہ پوری عبارت میں کوئی بھی ایسی شق نہیں جو اسلام کی ہالیسی یا اسلامی تعلیمات کے خلاف ہو۔ سزید برآں یہ ایک مسلسل اور مرتب عبارت ہے جو ظاہر کرتی ہے کہ اس کا مصنف ایک ہی تھا۔

پھر دور حاضر کے کم و بیش جملہ مستشرقین اور مسلمان اہل علم اس میثاق کے مستند ہونے کے قائل ہیں۔

### معاہدے کی تاریخ :

اس معاہدے کی تاریخ کے بارے میں قدیم سوراخن و محمدثن کے ہاد کوئی واضح اختلاف نہیں پایا جاتا۔ سبھی اسے ہجرت مدینہ کے فوری بعد اور غزوہ بدر سے پہلے کا معاہدہ قرار دیتے ہیں۔ امام ابو عبید کہتے ہیں۔

”umar رائے میں یہ معاہدہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی مدینہ تشریف آوری کے آغاز کے وقت کیا گیا۔ یہ وہ زبانہ تھا جب اسلام کو استحکام و غلبہ حاصل نہیں ہوا تھا۔ نہ اس وقت تک اہل کتاب سے جزیہ لینے کا حکم صادر ہوا تھا۔ یہ (مدینہ کے) اہل کتاب تین گروہوں پر مشتمل تھے۔ بنو قینقاع، بنو نضیر اور بنو قریظہ،“ (۶)

دور جدید کے اہل علم نے میثاق مدینہ کی تاریخ کو بھی موضوع بحث بنایا ہے۔ ولہاوزن اور کیتانی اسے غزوہ بدر سے پہلے کی دستاویز گردانتے ہیں۔ مجید خدواری بڑے یقین سے اسے غزوہ بدر سے پہلے کی دستاویز قرار دیتے ہیں۔ (۶) ہروفیسر منٹگمری واٹ نے اس ضمن میں فکر انگیز بحث کی ہے اور اس خیال کا اظہار بھی کیا ہے کہ ہو سکتا ہے کہ یہ معاہدہ بنو قریظہ کے خاتمے کے بعد کیا گیا ہو۔ لیکن ساتھ ہی یہ بھی کہہ دیا ہے کہ یہ سب تخمینے

و ظن ہی ہے۔ (۷) ڈاکٹر حبید اللہ نے معاہدے کو دو حصوں میں تقسیم کیا ہے اور یہ رائے قائم کی ہے کہ اس کا پہلا حصہ غزوہ بدر سے پہلے کا ہے اور دوسرا حصہ غزوہ بدر کے بعد کا۔ آپ نے یہی تفصیلی بحث کی ہے اور مضبوط عقلی دلائل دئیے ہیں لیکن قدیم مأخذ سے کوئی واضح حوالہ نہیں دیا۔ (۸)

مقالہ نگار کی رائے میں یہ معاہدہ سکمل طور پر غزوہ بدر سے پہلے ہی لکھا گیا۔ بنو قینقاع جو اس معاہدے کے ایک فریق تھے، انہیں غزوہ بدر کے ایک ہی ماہ بعد اس معاہدے کی خلاف ورزی کرنے پر مدینے سے نکال دیا گیا تھا۔ این اسحاق نے اس واقعے کا ذکر ان الفاظ میں کیا ہے :-

”قال ابن اسحاق و حدثى عاصم بن عمر بن قتادة - ان بنى قينقاع كانوا اول يهود نقضوا ما بينهم وبين رسول الله صلى الله عليه وسلم و حاربوا فيما بين يدر و احد، (۹)

(ابن اسحاق نے عاصم بن عمر بن قتادة سے روایت کی کہ یہودیوں میں سب سے پہلے بنو قینقاع نے اس معاہدے کو توڑا جو ان کے اور آنحضرور صلی اللہ علیہ وسلم کے درمیان تھا اور انہوں نے بدر و احمد کی دربیانی مدت میں لٹائی کی)۔ اسی طرح کا بیان محمد ابن سعد کا بھی ہے۔ (۱۰) یہ عبارت اس بات کو پوری طرح سے واضح کرتی ہے کہ آنحضرور نے یہ معاہدہ جملہ یہود سے، جن میں بنو قینقاع بھی موجود تھے، غزوہ بدر سے پہلے ہی کیا تھا۔ وہ کیا یہ مسئلہ کہ معاہدے کے سنت میں باقاعدہ طور پر بنو قینقاع، بنو نضیر اور بنو قریظہ کا نام درج نہیں ہے تو اس کا ایک واضح جواب یہ ہے کہ ان قبائل کو اوس و خزرج کے حلفاء کی صورت میں معاہدے میں شریک کیا گیا۔ ان تینوں قبائل کا اویں و خزرج کے ساتھ حلیف ہونا مضبوط تاریخی

شواهد سے ثابت ہے۔ ابن هشام کی درج ذیل عبارت اس معاہدے پر خوب روشنی ڈالتی ہے۔

”فَكَانُوا أَذَا كَانَتْ بَيْنَ الْأَوْسِ وَالْخَزْرَجِ حَرْبٌ خَرَجَتْ بَنُو قَيْقَاعَ مَعَ الْخَزْرَجِ  
وَخَرَجَتِ النَّضِيرُ وَالْقَرِيظَةُ مَعَ الْأَوْسِ يُظَاهِرُ كُلَّ وَاحِدٍ مِنَ الْفَرِيقَيْنِ حَلْفَاهُ عَلَى  
أَخْوَاهُ،“ (۱۱)

(جب کبھی اوس و خزرج میں لڑائی ہوتی تو بنو قیقاع خزرج کے ساتھ نکلتے اور بنو نضیر اور قریظہ اوس کے ساتھ نکلتے اور ان دونوں فریقوں میں سے ہر ایک اپنے اپنے حليف کی مدد کرتا تھا بمقابلہ اپنے بھائیوں کے)۔

#### میثاق مدینہ کا متن:

ابن هشام اور کتاب الاموال میں درج شدہ میثاق مدینہ چھوٹے بڑے ملے جلے فقروں پر مشتمل ہے۔ دور جدید کے اکثر علماء نے ان فقروں کو دستوری دفعات کی صورت میں بیان کیا ہے۔ ولہاوزن نے اس دستاویز کو ۲۷ دفعات پر تقسیم کیا ہے۔ اکثر مغربی مؤرخین نے اسی تقسیم کو تسلیم کیا ہے۔ ڈاکٹر حمید اللہ نے اس دستاویز کی باون دفعات گنوائی ہیں لیکن ایسے قارئین کو جو یورپی مأخذ کا مطالعہ بھی کرتے ہیں الجھن سے بچانے کے لئے ان دفعات کی تعداد ۲۸ ہی رکھی ہے اور بعض بڑی دفعات کو الف اور ب دو اجزاء پر تقسیم کر دیا ہے۔

یہ معاہدہ واضح طور پر دو حصوں میں تقسیم ہے۔ پہلے حصے میں تیسیس دفعات ہیں اور دوسرا سیں چوپیس۔ پہلا حصہ مسلمانوں کے باہمی تعلقات اور حقوق و فرائض کی نشاندہی کرتا ہے جب کہ دوسرا حصہ اہل اسلام اور یہود اور دیگر اهالیان مدینہ کے باہمی تعلقات، حقوق و فرائض

اور دیگر اہم امور کی وضاحت کرتا ہے ۔

مقالہ نکار کے نزدیک چونکہ امام ابو عبد القاسم بن سلام کا متن سب سے زیادہ مستند ہے اس لئے ذیل میں وہی درج کیا جاتا ہے ۔

\* ”یہ محمد نبی و رسول اللہ (صل اللہ علیہ وسلم) کا عہد نامہ ہے جو قریشی اور مدنی مؤمنین و مسلمین کے درمیان نیز ان لوگوں کے درمیان جو ان کی پیروی کر کے ان میں اس طرح آسمیں کہ ان کے ساتھ رہیں اور ان کے ساتھ مل کر جہاد کریں، یہ سب لوگ مل کر دوسرے لوگوں سے الگ ہو کر ایک جماعت قرار پائیں گے ۔

\* قریشی مساجرین اپنے نظام قبلہ کے مطابق باہم اپنی بھلی دیتیں ادا کریں گے ۔ اسی طرح وہ اپنے قیدیوں کا فدیہ مؤمنوں اور مسلمانوں میں سروجہ دستور و انصاف سے ادا کریں گے ۔

\* بنو حارث بن خزرج اپنے نظام کے مطابق اپنی بھلی دیتیں ادا کریں گے اور ان کا ہر گروہ اپنے قیدی کا فدیہ مؤمنین میں سروجہ دستور و انصاف سے دے گا۔

\* بنو ساعدہم اپنے نظام کے مطابق اپنی بھلی دیتیں ادا کریں گے اور ان کا ہر گروہ اپنے قیدی کا فدیہ مؤمنین کے سروجہ دستور و انصاف سے دے گا۔

\* بنو جشم اپنے نظام کے مطابق اپنی بھلی دیتیں ادا کریں گے اور ان کا ہر گروہ اپنے قیدی کا فدیہ مؤمنین کے سروجہ دستور و انصاف سے دے گا۔

\* بنو نجار اپنے نظام کے مطابق اپنی بھلی دیتیں ادا کریں گے اور ان کا ہر گروہ اپنے قیدی کا فدیہ مؤمنین کے سروجہ دستور و انصاف سے دے گا۔

\* بنو عمرو بن عوف اپنے نظام کے مطابق اپنی بھلی دیتیں ادا کریں گے اور ان کا ہر گروہ اپنے قیدی کا فدیہ مؤمنین کے سروجہ دستور و انصاف سے دے گا۔

\* بنو نبیت اپنے نظام کے مطابق اپنی دیتیں ادا کریں گے اور ان کا ہر گروہ اپنے قیدی کا فدیہ مؤمنین کے سروچہ دستور و انصاف سے دے گا۔

\* اور بنو اوس اپنے نظام کے مطابق اپنی دیتیں ادا کریں گے اور ان کا ہر گروہ اپنے قیدی کا فدیہ مؤمنین کے سروچہ دستور و انصاف سے دیگا۔

\* مؤمنین اپنے کسی زیر بار قرضدار کو بے مدد نہیں چھوڑیں گے بلکہ قاعده کے مطابق فدیہ، دیت اور تاوان ادا کرنے میں اس کی مدد کریں گے اور یہ کہ تقوی شعار مؤمنین ستحد ہو کر ہر اس شخص کی مخالفت کریں گے جو ان میں سے مؤمنوں کے دریمان ظلم، گناہ، زیادتی، سرکشی اور فساد و بغاوت کا سوجب ہو گا۔ وہ سب اس کے خلاف اللہ کھڑے ہوں گے خواہ وہ ظالم ان میں سے کسی کا بیٹا ہی کیوں نہ ہو۔

\* کوئی مؤمن کسی مؤمن کو کافر کے بدلے قتل نہیں کرے گا اور نہ مؤمن کے خلاف وہ کسی کافر کی مدد کرے گا۔

\* مؤمنین دوسرے لوگوں سے الگ آپس میں ایک دوسرے کے مدد گار و کار ساز ہوں گے۔

\* یہودیوں میں سے جو بھی ہمارا تابع ہو جائے کا اس کے ساتھ دستور کے مطابق معاملہ اور انصاف و سساوات کا سلوک رکھا جائے گا اور ان پر ظلم نہیں کیا جائے گا نہ ان کے خلاف کسی کی مدد کی جائے گی۔

\* مؤمنین کی صلح یکسان اور برابر کی حیثیت رکھتی ہے۔ کوئی مؤمن قتال فی سبیل اللہ میں دوسرے مؤمن بین الگ ہو کر صلح نہیں کرے گا، اسے مسلمانوں کے دریمان مساوات و عدل سلحوظ رکھنا ہوگا۔ ہر غازی جماعت

کے افراد آپس میں ایک دوسرے کی جانشینی کریں گے ۔

\* تقوی شعار مؤمنین اس معاہدے کی شرائط پر کار بند رہیں گے

\* کوئی مشرک قریش کے مال کو پناہ نہیں دے گا اور نہ کسی مؤمن کے مقابلے میں وہ (مشرکین) قریش کی مدد کرے گا ۔

\* جو کسی مؤمن کا ناحق خون کرے گا اسے مقتول کے بدلتے قتل کیا جائے گا الیہ کہ اس مقتول کا ولی اس کے بدلتے خون بھا لینے پر رضامند ہو جائے اور تمام مؤمنین قاتل کے خلاف رہیں گے ۔

\* کسی مؤمن کے لئے جو اس معاہدے کی پابندی کا اقرار کر چکا ہے یا اللہ اور روز آخرت پر ایمان لا چکا ہے یہ جائز نہ ہوگا کہ وہ کسی قانون شکن کی مدد کرے یا اسے پناہ دے ۔ جو ایسے مجرم کی مدد کریگا یا پناہ دے گا تو اس پر قیامت کے دن اُنکَ اللہ تعالیٰ کی لعنت اور اس کا غضب ہو ۔ اس سے نہ توبہ قبول کی جائے گی اور نہ فدیہ ۔

\* اور تم لوگ جب بھی کسی معاملہ میں باہم اختلاف کرو گے تو اس کے فیصلے کے لئے اللہ تبارک و تعالیٰ اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی طرف رجوع ہوگا ۔

\* مؤمنین جب تک جنگ میں معروف رہیں گے جنگی اخراجات میں یہودی ان کے شریک رہیں گے ۔

\* بنی عوف کے یہود بذات خود اور اپنے حلفاء و موالی کے ساتھ مل کر مؤمنین میں ہے ایک جماعت ہوں گے ۔ (۱۲) یہودی اپنے دین پر کار بند رہیں گے اور مؤمنین اپنے دین پر البتہ جس نے ظلم و گناہ کیا وہ اپنے آپ کو اور اپنے

گھر والوں کو تباہی میں ڈالے گا۔

\* بنی نجار کے یہودیوں کے لئے بھی وہی کچھ سراغات ہیں جو بنی عوف کے یہودیوں کے لئے ہیں۔ اور بنی حارث کے یہودیوں کے لئے بھی وہی کچھ ہے جو بنی عوف کے یہودیوں کے لئے ہے۔ بنی جسم کے یہود کے لئے بھی وہی کچھ ہے جو بنی عوف کے یہود کے لئے ہے اور بنو ساعدہ کے یہود کے لئے بھی وہی کچھ ہے جو بنی عوف کے یہود کے لئے ہے۔ اور اوس کے یہود کے لئے بھی وہی کچھ ہے جو بنی عوف کے یہود کے لئے ہے۔ لیکن جس نے ان میں سے ظلم و زیادتی کی تو وہ اپنے آپ کو اور اپنے گھر والوں کو تباہی میں ڈالے گا۔

\* اور ان قبائل میں سے کوئی فرد محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی اجازت کے بغیر (مدینہ سے) باہر نہیں نکلے گا۔

\* امن معاہدے کے شرکاء سے جو جنگ کرے تو تمام شرکاء اس کے خلاف آہس میں ایک دوسرے کی مدد کریں گے۔ وہ آپس میں ایک دوسرے کے خیر خواہ رہیں گے اور ہر حال میں مظلوم کی مدد کریں گے۔

\* امن معاہدے والوں کے لئے مدینہ کی حدود کا داخلہ علاقہ حرم کی حیثیت رکھے گا۔

\* اس معاہدے والوں کے درمیان جو بھی نیا معاملہ یا قانون شکنی کا واقعہ پیش آئے گا جس سے نقصان اور فساد کا اسکان ہو تو اس کے فیصلے کے لئے اللہ اور محمد نبی (صلی اللہ علیہ وسلم) کی طرف رجوع کیا جائے گا۔

\* اور جو پترب (مدینہ) پر یلغار کرے گا تو یہ معاہدہ کرنے والے باہمی امداد سے اس کے مقابلہ سے جواب دیں گے۔

\* ان (سلمانوں) میں سے جو اپنے حلیف کے ساتھ صلح کرنے کے لئے

یہود کو دعوت دے تو یہود اس سے صلح کر لیں گے۔ اسی طرح اگر وہ (یہود) ہمیں کسی امی میں ہی صلح کی دعوت دیں تو مؤمنین بھی اس دعوت کو قبول کریں گے۔ ہاں اگر وہ حلیف دین (اسلام) سے بوس ریکار ہوں تو اس سے صلح نہیں کی جائے گی۔

\* اخراجات میں تمام لوگ اپنے اپنے حصے کے ذمہ دار ہوں گے۔

\* اوس (قبيلہ) کے یہود بذات خود اور ان کے حامی و حلفاء اس عہد نامہ پر خوبی و عمدگی سے عمل پیرا ہوتے والوں کے ساتھ رہیں گے۔

\* گناہ کی حدود سے ورسے نیک اور وفاداری ہے۔ ہر کام کرنے والا اپنے عمل کا ذمہ دار ہوگا۔ زیادتی کرنے والا اپنے نفس پر زیادتی کرے گا۔

\* اس معاہدہ پر سچائی اور نیکی سے کاربند رہتے والوں (کی پشت) پر اللہ ہے۔

\* یہ معاہدہ ظالم اور گناہگار کو اس کے عمل بد کے انعام سے نہیں بچائے گا۔ جو (مدينے سے) باہر نکل جائے وہ ماسون رہے گا اور جو (مدينہ) میں بیٹھا رہے گا وہ بھی ماسون ہوگا لیکن جو ظلم و گناہ کریگا وہ ماسون نہیں رہے گا۔

\* اس معاہدے کے (پابند کھلانے کے) زیادہ مستحق وہی ہوں گے جو نیکو کار اور وفادار ہیں۔ (۱۳)

### میثاق مدنیہ کی اہمیت و افادیت:

میثاق مدنیہ کا غائز نظر سے مطالعہ کرنے کے بعد اس معاہدے کی اہمیت و افادیت کے بارے میں جو اہم باتیں معلوم ہوتی ہیں وہ یہ ہیں :

۱ - اس معاہدے کی مددوں مدنیہ کی شہری ریاست کا آغاز ہوا اور آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم اس ریاست کے سربراہ تسلیم کر لئے گئے اور آپ ایک

بین الاقوامی معاشرہ تشکیل دینے میں مصروف ہو گئے ۔

- \* بقول جسٹس اسیر علی یہ معاہدہ آپ کی عظمت کی ایک واضح دلیل ہے ۔ اس سے یہ ظاہر ہوتا ہے کہ آپ بقول میور صرف اپنے دور کے ہی عظیم ترین انسان نہیں تھے بلکہ آنے والے تمام زمانوں کی عظیم ترین ہستی تھے ۔ آپ نے ایک عظیم مدبر حکومت اور سیاست دان کی طرح مختلف الخیال اور مختلف العقیدہ اور آپس میں منتشر لوگوں کو متعدد اور یکجا کرنے کا کام بڑی سماحت سے سر انجام دیا ۔ آپ ایک ریاست، ایک کامن ویلٹھ اور ایک ایسا معاشرہ تشکیل دینے میں لگ گئے جو بین الاقوامیت کے اصول پر بنی تھا ۔ (۱۶)
- ۲ - اسی دستاویز کی بدولت سرکار دو عالم صلی اللہ علیہ وسلم نے عدالتی، تشریعی، فوجی اور تنفیذی اختیارات اپنے لئے محفوظ کر لئے ۔
- ۳ - آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے سیاست میں اخلاقی عناصر کو داخل کیا ۔ اصل سرچشمہ اقتدار اللہ تعالیٰ کو قرار دیا اور خود اللہ تعالیٰ کے نائب کی حیثیت اختیار کی ۔
- ۴ - شہریت، تنظیم حکومت، سیاسی رواداری، فراست، اور حکمت عملی کا اظہار بھی اسی معاہدے سے ہوا ۔
- ۵ - اسی معاہدے کی بدولت مذہبی آزادی کا اصول وضع ہوا ۔ نیز جن بنیادوں پر غیر مسلمون سے اتحاد و تعاون ہو سکتا ہے اس کی نشاندہی ہوتی ہے ۔
- ۶ - اسی معاہدے نے اہل اسلام کے باہمی حقوق و فرائض اور جملہ شہریوں کے آپس میں تعلقات، فرائض اور حقوق کا تعین کیا ۔
- ۷ - اسی معاہدے نے ظلم، نالاصفافی، عدم مساوات اور ایسی ہی دیگر خرابیوں کا سدباب کیا ۔ عربوں کے قتل کا بدلہ لینے کا پرانا انفرادی طریقہ

ختم کر کے اجتیاعی فرضیہ قرار دیا۔

- ۸ - کمزوروں، ناداروں اور مظلوموں کی داد رسی کا پورا پورا اہتمام بھی اسی معاهدے کی وجہ سے ہوا۔
- ۹ - حالت امن اور حالت جنگ کا لائحہ عمل منصب ہوا۔
- ۱۰ - یہ معاهدہ قریش کے خلاف ایک مشترکہ اتحاد بن گیا اور دشمنان اسلام کا دالانہ مدینہ میں بند کر دیا گیا۔
- ۱۱ - مدینہ کو حرم قرار دیا گیا۔ یون اس نئی شہری ریاست کی حرمت قائم ہوئی اور اس کے داخلی امن اور تعقیب و دفاع کا حاطر خواہ تنظام ہوا۔
- ۱۲ - قبائل کی باہمی خالہ جنگی کا انسداد بھی اسی معاهدے کی بدولت ہوا۔
- ۱۳ - اسی معاهدے نے اہل اسلام کے بڑے دشمن مشرکین مکہ اور دوسرے قبائل کو مسلمانوں کے خلاف برانگیختہ کرنے سے روک دیا۔
- ۱۴ - اسی معاهدہ نے شہریوں کے اندر قانون، اخلاق، مذہب اور انسانی قدروں کے احترام کا بھرپور جذبہ پیدا کیا۔
- ۱۵ - اور پھر اسی معاهدے نے اللہ تعالیٰ کے احکام اور آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے فراسین کو حتمی اور فائق حیثیت دے دی۔
- ہادی دو جہاں صلی اللہ علیہ وسلم کے جاری کردہ اسی نظام کی بدولت ایک مضبوط اسلامی ریاست اور ایک صالح بعاشرہ معرض وجود میں آیا۔

### حوالی

- (۱) حوالی کے لئے دیکھئے ڈاکٹر حمید اللہ، دی فرست وٹن کانسٹیشن ان دی ولڈ (لاہور ۱۹۷۵ء)  
صفحات ۱۹۔
- (۲) امام ابو عبد القاسم بن سلام، کتاب الاموال (اسلام آباد، تاریخ نا معلوم) ج ۱، ص ۳۰۹  
(اردو)

- (۲) کتاب الاموال، ج ۱، ص ۳۶۳
- (۳) المقیری، امتناع الاسلام (طبع مصر) ج ۱، ص ۳۹۹، ۱۰۷، ۱۰۴ بحوالہ  
ڈاکٹر حمید اللہ دی فرسٹ رائٹ کانسٹیوشن، ص ۳۹۰-۳۹
- (۴) کتاب الاموال، ج ۱، ص ۳۶۳
- (۵) محمد خدوری، "War and peace in the law of Islam." امریکہ (۱۹۰۰) ص ۲۰۶
- (۶) ملاحظہ کیجئے مثگری واث، Muhammad at Medina (لندن ۹۵۶) صفحات ۲۷، ۲۳
- (۷) ڈاکٹر حمید اللہ، دی فرسٹ رائٹ کانسٹیوشن، ص ۲۲-۲۶
- (۸) ابن هشام، السیرۃ التبویۃ (مصر ۱۹۳۶ء) ج ۲ ص ۵۱
- (۹) محمد ابن سعد، طبقات (بیروت ۱۹۵۲ء) ج ۲ ص ۲۹
- (۱۰) ابن هشام، ج ۲، ص ۱۸۸
- (۱۱) عربی متن میں "امّة من المؤمنين" اور بعض روایات کی رو سے "امّة مع المؤمنين" کے الفاظ  
ہیں۔ بعض لوگوں نے "امّة" کے وہ معنی مراد لینے کی دانستہ یا نادانستہ غلطی کی ہے  
جو سلمانوں میں اور خاص کر اردو میں ایک دینی اصطلاح کے طور پر معروف و مروج ہیں۔  
اور جس کے دائیہ میں حلقة بگوشان اسلام کے سوا کوئی دوسرا فرد یا گروہ نہیں آتا۔ اردو میں  
اس فرقے کا ترجمہ "مؤمنین کی ایک امت" جیسے فقروں سے کرنا درست نہیں، عربی میں اس  
کے ابتدائی معنی جماعت گروہ یا ایک ہیئت اجتماعیہ کے ہیں۔ حتیٰ کہ پرندوں اور بعض  
جانوروں کی نوع کے لئے بھی امت کا لفظ استعمال ہوا ہے۔ اس لئے اس فرقے میں امت کے معنی  
محض جماعت یا گروہ کے ہیں۔ میثاق مدینہ میں دفاع اور شہری زندگی کی دیگر ضروریات  
کے لئے یہود کو سلمانوں کے ساتھ شامل ایک طبقہ یا گروہ قرار دیا گیا ورنہ دینی پہلو سے  
الگ ہونے کا ذکر خود اسی شق کے اندر موجود ہے جس کے بعد دوسرے مفہوم کے لئے  
قطعًا گنجائش باقی نہیں رہتی۔ (مدیر)
- (۱۲) کتاب الاموال (ترجمہ) ج ۱، صفحات ۳۰۹ تا ۳۶۵
- (۱۳) حوالے کے لئے ملاحظہ کیجئے، سید امیر علی The spirit of Islam (کراچی ۱۹۳۹ء) ص ۵۸

